



**БЪЛГАРСКИ ПОЩИ**  
традиция · качество · доверие

Изх. №.....

*0П-23-14/16.09.2015г.*

До всички заинтересовани лица

## РАЗЯСНЕНИЯ ПО ДОКУМЕНТАЦИЯТА ЗА УЧАСТИЕ

**Относно:** „Доставка на хартии за нуждите на „Български пощи“ ЕАД с пет обособени позиции: Обособена позиция 1- Хартиени ролки; Обособена позиция 2 – Самозалепващи се етикети; Обособена позиция 3 – Офис хартия; Обособена позиция 4 – Други хартиени артикули; Обособена позиция 5 – Специални хартиени артикули.”

Във връзка с постъпили запитвания по открита процедура с предмет: „Доставка на хартии за нуждите на „Български пощи“ ЕАД с пет обособени позиции: Обособена позиция 1- Хартиени ролки; Обособена позиция 2 – Самозалепващи се етикети; Обособена позиция 3 – Офис хартия; Обособена позиция 4 – Други хартиени артикули; Обособена позиция 5 – Специални хартиени артикули” и на основание чл.29, ал. 2 от Закона за обществените поръчки, давам следните разяснения:

**Въпрос 1:** В техническите изисквания към документацията за **ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 3 „ОФИС ХАРТИЯ”** за описаната по-горе процедура са записани изисквани параметри за стандартен и висок клас хартия.

Изискваните параметри за стандартен клас хартия по показатели дебелина, грапавост, белота по СІЕ, съдържание на влага и непрозрачност са значително завишени и не са характерни за този клас хартия.

| Показатели                | стандартен клас         | висок клас               |
|---------------------------|-------------------------|--------------------------|
| Грапавост от двете страни | max.100 от двете страни | max. 220 от двете страни |
| Съдържание на влага       | max 4,1                 | max 4,5                  |
| Непрозрачност             | min 95,5                | min 93,5                 |

Моля, на основание чл.30, ал.1 от Закона за обществените поръчки да потвърдите, че не е допусната техническа грешка в документацията и описаните параметри са изискваните от Вас.

**Въпрос 2:** При първоначалния прочит на техническите изисквания към копирната хартия формат А4 и маса 80 гр./м2 (Стандартен клас) и към копринна хартия формат А4 и маса 80 гр./м2(висок клас), представени подробно съответно в т.10.3.3 и т. 10.3.4 служител на участника притежаващ професионална компетентност в областта на поръчката, акцентира върху обстоятелството, че три от показателите, а именно:

съдържание на влага (ISO 287)

грапавост по Бендтсен (ISO 8791/2)

непрозрачност,

имат по-висока стойност при изискванията за Стандартен клас хартия, отколкото за Високия клас хартия, изискван от Възложителя. Тези факти противоречат на останалите изисквани параметри за двата типа хартия от Стандартен и от Висок клас. Спорните показатели са следните:



Intertek

БЪЛГАРСКИ ПОЩИ ЕАД  
ЦЕНТРАЛНО УПРАВЛЕНИЕ  
ул. "Академик Стефан Младенов" № 1  
бл. 31, 1700 София, тел. 02 / 949 32 80  
факс: 02 / 962 53 29

BULGARIAN POSTS PLC  
CENTRAL OFFICE  
1, Academic Stefan Mladenov Str., bl. 31,  
1700 Sofia, Bulgaria, tel: +359 2 949 32 80,  
fax: + 359 2 962 53 29



Intertek

1. За копирна хартия формат А4 и маса 80 гр./м<sup>2</sup> (Стандартен клас) се изискват следните стойности

съдържание на влага (ISO 287) – max 4,1%

грапавост по Бендтсен (ISO 791/2) – макс. 100 средно от двете страни

непрозрачност – min. 95,5%.

А същевременно за копирна хартия А4 и маса 80 гр./м<sup>2</sup> от Висок клас се изискват по-ниски стойности на същите показатели, а именно:

съдържание на влага (ISO 287) – max 4,5%

грапавост по Бендтсен (ISO 791/2) – макс. 220

непрозрачност – min. 93,5%.

Бихме искали да Ви попитаме дали не е направена техническа грешка, тъй като не е възможно хартия Стандартен клас да е с по-високи показатели от хартия Висок клас. В конкретния случай има конфликт между посочените три показатели и останалите изисквания за двата типа хартия в Техническите изисквания за открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Доставка на хартии за нуждите на „Български пощи“ ЕАД пет обособени позиции: Обособена позиция 1 – Хартиени ролки; Обособена позиция 2 – Самозалепващи се етикети; Обособена позиция 3 – Офис хартия; Обособена позиция 4 – Други хартиени артикули; Обособена позиция 5 – Специални хартиени артикули.“, за III Обособена позиция „Офис хартия“.”

**Отговор на въпрос 1 и 2:** Поради техническа грешка, при три от изискваните показатели към копирната хартия от стандартен и висок клас има разместени позиции.

За верни следва да се разбират следните изисквани параметри:

1. За Стандартен клас копирна хартия:

| Показатели          | Мерна единица |           |
|---------------------|---------------|-----------|
| Грапавост           | ml/min        | макс. 220 |
| Съдържание на влага | %             | max 4,5   |
| Непрозрачност       | %             | min.93,5  |

2. За Висок клас копирна хартия:

съдържание на влага (ISO 287) – max 4,1%

грапавост по Бендтсен (ISO 791/2) – макс. 100 средно от двете страни

непрозрачност – min. 95,5%.

| Показатели          | Мерна единица |                                  |
|---------------------|---------------|----------------------------------|
| Грапавост           | ml/min        | макс. 100 средно от двете страни |
| Съдържание на влага | %             | max 4,1                          |
| Непрозрачност       | %             | min.95,5                         |

**Въпрос 3.** В ценовата таблица на Приложение № 5.3 от документацията мерната единица по първите три позиции е „опаковка”. С оглед коректното пресмятане на цената моля за Вашето разяснение какво следва да се разбира под „опаковка” – пакет от 500 л. или кашон от 2500л. съдържащ 5 пакета x 500 листа?

**Отговор:** В ценовата таблица на Приложение № 5.3 от документацията за участие общия брой на артикулите под № 1, № 2 и № 3 се отнася за пакет (опаковка) от 500 л. – 43 420 пакета за артикул № 1, 7 360 пакета за артикул № 2 и 16 000 пакета за артикул № 3. В случай, че участник може да предложи артикулите в опаковка, съдържаща 2500 л. вложени в кашон без допълнително опаковане или разделяне на листата в кашона, то общия брой на заявените от Възложителя артикули е следния:

8684 бр. опаковки (кашона) за артикул № 1, 1472 бр. опаковки (кашона) за артикул № 2 и 3200 бр. опаковки (кашона) за артикул № 3.

В случай, че участник ще доставя горните артикули опаковани в пакет от 500 л., то предложената от него единична цена следва да се посочи за един пакет. Тази единична цена ще бъде приложима за посочения в приложение 5.3 общ брой за артикули № 1, № 2 и № 3.

В случай, че участник ще доставя горните артикули в опаковка, съдържаща 2500 л. вложени в кашон без допълнително опаковане или разделяне на листата в кашона, то предложената от него единична цена следва да се посочи за един кашон. Тази единична цена ще бъде приложима за следния общ брой артикули: 8684 бр. за артикул № 1, 1472 бр. за артикул № 2 и 3200 бр. за артикул № 3. Участниците не трябва да предлагат единична цена за кашон, съдържащ 5 пакета по 500 л. в пакет.

**Въпрос 4.** В Приложение № 1 от Документацията – технически изисквания са описани необходимите мостри. По трета обособена позиция „Офис хартии“ мострите, които следва да бъдат предоставени на Възложителя, са една или две опаковки в зависимост от вида хартия. Моля за Вашето разяснение какво следва да се разбира под „една опаковка“ – пакет от 500 л. или кашон от 2500 л. съдържащ 5 пакета х 500 листа?

**Отговор:** В случай, че участник ще доставя артикулите опаковани в пакет от 500 л., то представената от него мостра трябва да се състои от съответния брой пакети. В случай, че участник ще доставя артикулите в опаковка, съдържаща 2500 л. вложени в кашон без допълнително опаковане или разделяне на листата в кашона, то представената от него мостра трябва да се състои от съответния брой кашони. Участниците не трябва да представят мостра, представляваща кашон, съдържащ 5 пакета по 500 л. в пакет.

**Настоящите разяснения да се считат за неразделна част от документацията за участие към обществената поръчка с горепосочения предмет.**

С уважение,

Деян Дънешки  
Главен изпълнител  
На "Български пощи"

съгл. чл. 2  
ЗЗПД